

Regulations and other acts

Gouvernement du Québec

O.C. 319-2006, 13 April 2006

Pesticides Act
(R.S.Q., c. P-9.3)

Pesticides Management Code — Amendments

Regulation to amend the Pesticides Management Code

WHEREAS, under sections 101, 104, 105, 107 and paragraphs 11.1 to 13 of section 109 of the Pesticides Act (R.S.Q., c. P-9.3), the Government may make regulations on the matters set forth therein;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the draft Regulation to amend the Pesticides Management Code was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 1 June 2005 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS, although no comments were received following that publication in the *Gazette officielle du Québec*, it is expedient to make the Regulation with a terminology-related amendment to the English text;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Sustainable Development, Environment and Parks:

THAT the Regulation to amend the Pesticides Management Code, attached to this Order in Council, be made.

ANDRÉ DICAIRE,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Pesticides Management Code*

(R.S.Q., c. P-9.3, ss. 101, 104, 105, 107 and 109, pars. 11.1 to 13)

1. The Pesticides Management Code is amended by replacing “normal high water mark as defined in the Politique de protection des rives, du littoral et des plaines inondables made by Décret 103-96 dated 24 January 1996” in the second paragraph of section 1 by “natural high-water mark as defined in the Protection Policy for Lakeshores, Riverbanks, Littoral Zones and Floodplains adopted by Order in Council 468-2005 dated 18 May 2005”.

2. The English text is amended by replacing “normal high water mark” in paragraph 2 of section 30 and the second paragraph of section 86 by “natural high-water mark”.

3. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

7568

* The Pesticides Management Code, made by Order in Council 331-2003 dated 5 March 2003 (2003, *G.O.* 2, 1255), was last amended by Order in Council 464-2003 dated 31 March 2003 (2003, *G.O.* 2, 1367).